

Число 7.

Ужгород, 1. апрѣля 1923.

Рочник III.

# БЛАГОВѢСТИНИК

ДУХОВНА ГАЗЕТА ДЛЯ ПОДКАРПАТСКИХ РУСИНОВ

Выходить двараз в мѣсяцъ  
кождого 1-го и 15-го.

А ДРЕС:  
редакції и експедиції:  
REDAKCIJA „BLAHOVISTNIK“  
Užhorod, Kapitułska, 3.

ПРЕДПЛАТА:  
на рок ..... 12.— К  
одно число ..... 60 К  
За границу ..... 20 — К  
До Америки..... 1 Д)

ОБЯВЛЕНИЯ  
принимаются по днівъ  
за 1 сторону .. 100 К  
за 1/2 сторону .. 50 К  
за 1/4 сторону .. 25 К

## Свѣтлый великдень.



вечер суботний, коли засвітало на першій день тижня, пришла Марія Магдалена и друга Марія оглядати гроб. А ото повстало велике трясеніе земли, бо Ангел Господень зойшов из неба, приступив та отвалив кам'нь от дверей гроба и сѣв на нем. Вид его быв як бліскавиця, а одѣяніе его было бѣлое, як снѣг. Из страху стражники задрожали и стали як мертвѣ. Отпокидаючи же Ангел невѣстам сказав: Не бойте ся вы, знаю бо, что Іисуса розпятого глядяте; его туй не с; он воскрес, як сказав; идѣть и оглядайте мѣсто, где лежав Господь. И идѣть скорше; скажѣть ученикам его, что он воскрес из мертвых и буде чекати вас в Галилеи, там его увидите; ото я сказав вам. И вийшли скоро от гробу, з страхом и великою радостю и побѣгли, чтобы повѣдомити учеников его. И коли ишли повѣдомити учеников его, а се Іисус встрѣтив их и сказав: витайте! А они приступили, обияли его ноги и поклонили ся ему. Тогда сказав им Іисус: не бойте ся, пойдѣть повѣдомити братов моих, чтобы пошли до Галилеи, там мене увидять! (Ев. св. Маѳея 28, 1—10.)

# Где глядати правду? „Святое православіе“.

Вступное.

Исторію сю моего наверненія и правдивый образ „святого православія“ с тым пущу у широкій свѣт, чтобы кажда еще жива душа читала и порозумѣла, что не в шизмѣ — як они кажуть в „святом православію“ — но в нашей греко-каено-лицкой-православной вѣрѣ треба глядати и найти правду Христовоѣ вѣры. Се я, простый селянин из Копашнього (ж. Мараморош) написав не чтобы прославитися, но чтобы прославилася Христова вѣра и его свята Церковь; подпишу явно и мое имя, чтобы не казали шизматики, як звыкли, что сесе якійсь уніятський поп написав; хотя знаю, что се в нынѣшних часах не малая задача. Но я смѣю с правою выступити, бо знаю, что если и терпѣти треба менѣ, терплю вдячно, бо знаю, что живе еще мой Христос, кто сказал: **Блажени есте, егда не поверите в азъ, и иждеванть и рекутъ ксакъ золихъ глаголъ, на кы лжавце мене ради. Радуйтесь и кеселитесь. Тако мѣда клаша многа на небескхъ.** Читайте дружѣ мої и стойте твердо в вѣрѣ, бо часы лукавѣ!

Копашньово, праздник св. Петра и Павла, 1922.

Михаил Гелебан,

православный гр.-као., а не шизматик.

**В Америцѣ.** Года 1901, як 15-лѣтный хлопець пошов я з своим няньком в Америку. Того раза из нашего селашло нас больше людей, котрѣ в Америцѣ нарѣхтовалисмся на одномъ мѣстѣ (Jesoup Ра при Skrenton) на квартерѣ и на роботѣ. Туй примѣчаю, что я из дома пошов не цѣлком неграмотный. По мадярски научили мене в школѣ читати и писати, а по руськи научив ем ся дома сам от себе, айбо лиш друкованое читати; писати же зная ем так, як коли пяный иде. Но се знаня так закрутило менѣ в головѣ, что я себе считав глубоко ученым и не дав бы быв ем ся за цѣлый свѣт.

Одного разу идеме мы раненько на работу. Было нас больше. Идеме, идеме, а я як молодый все на передѣ. Раз лиш увиджу я: при дорозѣ у шанцу чось там бѣлѣ. Скочу, подойму и вижу, что то одна книжка. Никаю (позераю) что за една? А на ней написано по руськи цириликою великим друком:

## Гдѣ искати (глядати) правду?

Так было написано и на первом листѣ под таблицами, котрѣ были из товстѣйшого пробѣлявого паперя. Я быв еще молодый американець и не зная, что и в Америцѣ суть руськѣ книги або новинки; сеся была перша руська книжка, котра попала у мої руки. И зачим я переже много чував, что есть така книжка, котра из неба упала и в ней находяться святѣ, чудеснѣ, Божим перстом писанѣ рѣчи, я нагло подумав на то, что и сеся книжочка упала из неба и Бог святый через мене хоче народы поправити на добру дорогу. Тадь ци не Божа рука, что и сперед нами ишли сюды другѣ люде и лиш я еї мав найти?! Явно, что Бог мене выбрав иа великое и святое дѣло!

Не далеко за мною идучѣ люде звѣдають: что съѣхало? А я зачав ся хвалити, яку я дорогу книжочку съѣхало; а что в ней е, ото будеме читати аж вечер, як ся вернеме из работы. Так и было.

Читав я не оден вечеръ, ай може и сѣм-восем; лишь однако змагався читати, бо дуже лакомша была тата книжка. Что что было и е в ней, ото я списати не можу дословно, но на курто скажу, что то было у ней, что у Фотіови и Керуларіови: хвалиба на себе, а гнѣв, ненависть, клевета на всѣ другѣ ўѣры, а май дуже на истинну от Іисуса Христа основанну, св. апостолом Петром и его наслѣдниками управляему, св. Кирилом и Меѳодіем на руській-славянскій язык переведену православну греко-каѳол. вѣру, а на еї правительство, которое от самого Іисуса Христа безпрерывно управляет аж до пынѣ и буде управляти аж до конца свѣта.

Як я сесю книжочку перечитав досудили мы с няньком и с другими нашими товаришами, что туту книжочку треба честити як самое Евангеліе и дам еї обязати у найдорожнѣ гоплицѣ, у (коjanѣ) кустянѣ и накажу и своему семейству (аж Іон дисть, а буде), обы еї сокотили и передавали от рода в род.

**Дома, в Копашновѣ.** Что сталося дале? Обязаня книжочки оттѣгалося. Однако я еї так хоронив, что коли'м вертиш дому на шифѣ все со мною была; и я думав: если бы шифа потонилася, книжочка ся не мала бы пропасти и спасла бы и мене, бо я в ней видѣв спасеніе мое и не дав бы быв еї за цѣлый мой живот. Така то менѣ была дорога в шанцѣ найдена книжочка.

Наша хижка стоить не далеко от церкви; по утreni и перед вечернею звыкли были люде заходити до нас, а я зачав им из книжки читати; потом давав я eъ и другим, но лиш тайно, бо за явно ъмили бы были жандары.

**Перед священником.** Только еще знав'ем, что на сповѣди и то треба повѣсти, ци не читав чоловѣк даяку книжку, або газету против вѣры; на только мя Бог святый еще не лишив быв, чтобы'm и на сповѣдь не ишов и в разрѣшеніе грѣхов не вѣровав. И повѣв я в сповѣди, что е у мене одна книжочка, котра против вѣры пише, айбо дуже правду пише. Бывшій наш отець духовный Даниил Гаджега рассказал, чтобы'm принес до нього тоту книжку. Я вдячино повиновався приказу слуги Божого, и с великою утѣхою понес до нього, думаючи собѣ: до теперь и вы духовники не знали где правда, бо перед вами правда была закрыта и лиш из одного боку вас учили; но из сеї книжки пан отець духовный увидить где, правда и он буде проповѣдати оту правду, что книжочка моя.

Сповѣдь была сперед Великоднем, а я книжочку понес, — точно не знаю коли — десь сперед праздником Петра и Павла. Книжочка може что и дале зостала была у отца духовного, если бы быв он не выговорив ся одному чоловѣкови, что тоту книжочку треба спалити. Як он то менѣ повѣв — се было одної суботы — я в недѣлю зараз по обѣдѣ пошов до него за книжочку. Под дверьми зачав ся радостно усмѣвковати, что и пан отець через мене и через в шанцѣ найдену книжочку упомнав правдиву вѣру и мене похвалить. А я се зовсѣм на рубы думав.

Коли я зайшов, звѣдае пан отець:

— Но что ты прїшов, Михайлѣ?

— Я прошу пришов за тоту книжочку, что я вам дав переникати (перепозерати).

— Та начто тобѣ, та тово тобѣ не гудно (свободно) читати.

— А я твердо розгнѣвав ся — як и теперѣшнѣ шизматики — и кажу:

— Та зачто бы менѣ правду не гудно (свободно) читати?

Тогда отець духовный почав менѣ толковати, доводы додавати из Евангелія, из Святого Письма, из исторіи церковної; но то все было неправда, лиш ото правда, что моя книжочка у

Рок 1923.

„БЛАГОВѢСТИК“

Сторона 101.

шаницъ найдена каже. На концѣ концов я побѣдив, бо пан отець мусъв ми книжочку дати, бо я инак не ишов вон. Передав менѣ о. духовный книжочку з сими словами:

— Но на! Айбо най тя сеся книжочка спасе, а не Іисус Христос.

Я перебрав книжочку и понес. По сему почав я пак остро воротися против истины! Переняв мене великій гнѣв против правды, як колись Фотія и Керуларія и теперѣшньое повялое листочко сих двох дуплавых дерев, которое хоть от якого слабого вѣтрика правды лиш шумить от гнѣву. Евангеліе у мене не было правдивое, и не мало жадноѣ цѣны — як и у теперѣшніх шизматиков — а за книжочку бы быв ем и умер, або и другого за єѣ правду убив. Но благодарю Бога, что не упустивши на все из своего семейства, но як отець блудного сына привів назад у ласку свою.

(Продовжаеме.)



Роїдор в „ческословенской народной“ церкви. Розчилися на чловѣческих основах збудована ческо-словенска народна церквя и не знати, ци в короткой будучности не зорве т себю и нашу шизматицку вѣру в пропасть... Дѣло стало ся тис. Др. Фарскій, „выбранный патріарх“ ческослов. церкви разом и своим товарищом Др. Калоусом выдали катехизм, в яком формулювали науку „народной ческой церкви“. В том катехизмѣ представляєся Бог, як „живый природный закон“, а Іисус Христус як „оден из людей, котрѣ суть представителями ре-

лигійного розвитка людства“. Коли се Досиєй перечитав, торжественно осудив сей катехизм яко нехристіянський и сю свою заяву оголосив в офіціальному вѣстнику моравскоѣ „народної церкви“ Но большинство (чуєте шизматики, большинство!?) еретиков пошло за Фарским и из того началася борьба. Еп. Горазд-Павлик утѣк до Америки, люде его перейшли до Фарского, на что Досиєй зорвавши з ним всяку связь пошов до Сербіи. „Ческослівенски“ еще на конец копнули у Досиєя; бо выдали заяву, в которой заявлено, что они не зато выступили из каѳолическоѣ церкви „чтобы якъсъ новъ посередники межи Богом а людьми судили их из непомильного престола“ но что бы могли жити „посля найлѣпшой совѣсти“.

Так розпадеся всяка вѣра, котра не будована на твердом камени престола св. Петра! Політикою, грошми, террором, насильствiem за якійсь час можно воздержати всяку людску вѣру, но до конця свѣта лиш Христова православна-каѳолическа Церков може стояти. Зато розпаде и на Подкарпатской Руси шизматицка вѣра; все новъ и новъ ереси истекаютъ из неї. Людское, политичное основаніе довго держати не може.

Смѣшною долею стала судьба наших домашних шизматиков. *Дзубай* вертае назад в стару Церков, *Досиєй* в Сербіи, *Горазд*, кто дасколько батюшок (Бѣляка, Кениз) посвятив, утѣк до Америки, а они зостали як на леду. Тепер хиба Гагатко або доктор Гомичков будуть для них посвящовати кондашов и бахтеров. (6)

„Конецъ фиглям!“ До сих пор „православнѣ“ опиралися на то, что може-може со судом годнѣ будуть еще мало боротися. Думали, что если суд выповѣди против них, из того еще нич не буде. Коли церкви од них одобрили и дали нам их назад, смѣялися: „возьмеме од уніятов назад!“ — посмѣшковалися. Прийшли против них на екзекуцю (секвестр). Казали: „теперь таке право, така свобода, що на лицитаціи не можно никого продати!“ Но тепер чуєме, що в Нересници (ж. Мараморош, окр. Тересва) дня 19. и 20. марта была против „православных“ (шизматиков) уже и лицитація. В сем селѣ шизматики уже и капличку (часовню) будують собѣ, котрой мѣсто вже атьоц Рацин. 11. марта „поблагословив“. Сяким способом доказалося им и всѣм шизматикам, що „Конецъ фиглям! Добру поч вам, славнѣ православнѣ!“

— В шизматицкой церкви так в Українѣ, як в Росії страшный непорядок и переворот пануе. Одна часть духовенства зорганизовала для себе нову, так званну: живущерков (а дотеперъшня яка была?) котра завела слѣдующѣ новости: 1) священники-вдовицѣ могутъ и другій раз женитися; 2) епископ долженъ быти женатый; 3) священники могутъ волося стричи, а священническу одѣжъ только в часъ богослужения должны носити. В епархіях нема нѣякого ладу; один епископ забирає парохіи другого. Нераз в одной епархії два епископы суть. В Москвѣ управляетъ церковю „церковная управа“ котрой головою есть епископ Антоній выклятый патріархом. Одна часть духовников, котра себе уважає поступовою, откинула всѣ св. Тайны и церковнѣ догматы. Як видиме настав у „православной“ церкви розклад и гнитя, так як в тѣлѣ, из котрого душа в ылетѣла. Доки була царска влада, та она поддерживала мертвое тѣло, коли же она не существуете, розпадає мертвота чим раз то дальше. Не е Духа Святого, котрый бы оживин и сохраняв от окончательної погибели. Як то іншак было в протягу исторіи, коли кафтолическая Церковь була выставлена переслѣдованіям. Она головно тогды доказала, что есть в ней живот, что живе в ней Дух Святый и что моцна, крѣпка, котру не могутъ и пекелнѣ силы побѣдити.

— **Шизматицка чеснота.** Кажда дѣтина христіянска знає, что хр. чеснотами суть: вѣра, надѣя, любов, умѣренность, справедливость и т. д. До теперъ так было. Но нова вѣра завела новѣ чесноты. Слухайте лиш якѣ! В бедевли шизматицкѣ „апостолы“ Тивадар М. Дѣдук и его товариши 6-еро с кулями и с желѣзными бѣгарами напали но одного (розумѣйтѣ на одного!) чоловѣка, им. Маркуш Андрея, кто не хотѣв приняти „святое привославіе“ и били его, доки лиш не думали, что умер. Там ложав нещастный на пути серед села за 3 годины. Дома за 15 дній не мог встati из постели и еще и теперъ — по одном мѣсяцѣ не загоили ся му раны на головѣ. То перед нами не дивно, что убѣйцам нич ся не стало, бо се случило ся в такой жупѣ, где розпоряджує такій жупан (Вел. Севлюшкій), кто всякий религійнѣ споры розвязує сим вопросом: *ци маєте большинство?* Лиш то дивує нас, як могутъ быти такѣ безочливѣ Кабалюк и его шизматицка banda на собрѣях отворити рот и скаржи-

тися, что их туй на Подк. Руси переслѣдують. Та кто робить безкарano большъ злочинъ и насильствія, як правъ сами шизматики? Та послѣдователъ котрого вѣроисповѣданія допустилися до таких чеснот, до яких допуштають ся из дня на день правъ „православнѣ“ туй на Подк. Руси?!

## Листы до тебе, любезный мой брате в Христѣ!

Написав: о. Автоній Михалович.

*Слава Іисусу Христу!*

### I.

Сесь листы пишу я, еден недостойный раб Божій, корты межи так званными „православными“, то есть межи шизматиками довкола дѣйствую, и пишу ти з истинноѣ братскоѣ любви, обы ты, брате мой любезный, добре мог ся розпознати па том нынѣшном „православію“, а обы ты зная куди держатитя, коли и у вас будуть списовати до „православных“.

А може уже списовали? Аж айно, так уже и дашто знаеш, но ож нѣт, то чекай тот час и будь готовый на то, бо на певно буде то и в вашом селѣ. Дебы не было! Та ты гадаеш, ято діявол спить?... Но нѣт!... Ходить он страшно... и має много наемников... а сесь так съют тот чорны куколь, тот роздор, тоту шизму, як им лиш пан чорт то розкаже.

Брате мой милый! Ци видѣв ты уже в лѣтѣ на небосклонѣ наремно збѣгнутися чорнѣ хмары и потому лятися дождю, ци так закаламутилася вода и стала на питье невозможнаю.

Саме такое штось с тою нынѣшною шизмою! Такое ти-хенькое буде ваше село, што Боже дай... и раз лише начнеся межи людьми една остра буря, страшна остра бесѣда, и ваш добрый священник стане страшно паскудным человѣком, головным виноватым, ваша мила отцовска вѣра стане дуже проклятою, Церков оскверненою и такое будеш всюды на дорозѣ и по хатах чути, што если лиш маленько любиш Бога и его заповѣди, то мусиш замкнути уха, бо инакше не выдержиш, — кажу ти, што не выдержиш... Не вѣруеш?

Любезный мой брате! Коли менѣ еден добрый товариш

Рок 1923.

„БЛАГОВѢСТИК“

Сторона 105.

(бедевлянскій сотрудник) саме так то розповѣдав, я его дивуючیся слухав, бо у нас еще тогда тихо, спокойно было... и мушу ти ся признати, же сам не вѣровав 'ем, што бы сеся наречна буря и у нас так остро подула, бо усе лиш то'м гадав, „...а де бы то наши добрѣ люде такое робили, то у нас не буде!...“ (Мы в еден понедѣлок так в Ужгородѣ говорили, а в четвер читав 'ем в газетах, же уже го вынесли на границу). Знаеш брате невѣровав я тому и дуже горько заплатив я за то!

Жалко бо менѣ чути, жебѣ сеся буря и у тебе плоды и цвѣты так размела иproto послухай ты мене мало, я тобѣ спишу в тых листах, што е то, як е то, коли буря шизмы дує и што чинити, як ся держати тогда, коли сеся буря вшитко змести хоче...

\* \* \*

Брате мой любезный! Три роки тому, коли раз ходив я фурою через Горѣнчово, Изу и Хуст, та на том мѣстѣ, де друга дорога повертає до Довгого, видѣв я, же еден каменний однораменій хрест розбитый лежить на земли межи розвалеными каменями, а другій деревляній трираменій крест постановлен зараз коло нього... Засмутилося менѣ сердце и не знав я што думати.

Иду дале... В Горѣнчовѣ рано коло 5 годин вижу, што еден чоловѣк на плѣцах несе едно розпятя и курить пипу... Куда несе? Не знаю... Чому так недбало? Не знаю... Так то менѣ вшитко указалося, ги коли бы там два кресты ся били и два Христы бы еден другого розпинали... Та ци не смутное се?

Тадь Христос лиш еден быв на свѣтѣ и лиш раз та на едном крестѣ быв розпятый, и тогда што сесѣ люде хотять?... Што? Може тот чоловѣк гадав, што Христу легше буде на трираменім крестѣ, ци што... Айбо тогда при таком перенесено чому кутив пипу?

Брате мой! Они то хиба сами знаютъ, што они хотять, що менѣ усе иде в гадку то, што е в книжцѣ „Вѣнец Рожаній Христовий“ (Недѣльнѣ проповѣди, написав Антоній Радивиловський, игумен монастыря Пустинно-Николской Кіевской). Читав же: „Человѣкъ іїкій идучи мимо образъ Христовъ, вергль камень на него и заразъ обачили вси люди на той час там будучій, отъ чого голубъ Духъ Святый выишълъ зъ устъ его и вшоль

въ него яко крукъ діяволъ“. — На то само то и нынѣ иде! Видиш брате, нынѣшнѣ найправославнѣйшѣ шизматики не кланяются „Слава Исусу Христу!“, бо кажуть, же Христос не родився, и не умер в славѣ, та йому слава не приходить! Та звѣдаю тя, кто годен на Христа так говорити?... Кто годен едным крестом другого валяти и розпятя здерти?... Ци не діявол?... То лиш рука человѣческа, но дух діяволскій.

Знаеш брате мой, в нашем селѣ то было, же одна жена коли поклонилася на дорозѣ идучому чоловѣку со „Слава Исусу Христу!“ — то знаеш, тот одповѣв: „Спряч собѣ в жеб!“ а даякѣ аж жандармами будуть тя грозити, як сяк по христіянску им поклонишся. Звѣдаю тя, кто ся сердить на имя Христово? Ци не діявол?

В нашей парохії так лѣтусь, як перед лѣтусь ходилисьме у Вodoщах хижи святити. Дуже то было красно. А сього року знаеш што ся стало? В Прислопѣ шизматики наказали на мене, обым не смѣв ити хижи святити, бо то уже никому не треба! А в Завицѣ як учули же дзвонять, головный шизматик зараз послав до мене посла, обым забрав ся из села, бо не треба никому хижу святити! (Примѣчаю, што коли сьому шизматику лѣтусь ся лиш добудовала нова хижка и тогда еще и конѣ пригнав за мною, обым лиш ишов нароком йому хижу посвятити). И якось то мене еще май лѣпше гнало своих глядати и поблагословляти и знаеш формально клопкалисме навперед, же ци прїймете посвященя ци нѣт? До едных хиж нас не приняли, из других нас выгнали а дале сами 'сме обходили тых, за которых знали 'сме, же суть явно против того.

Та кажи менѣ брате, кто ся боить священноѣ воды, благословеня и силы креста? Ци не діявол?...

А дале, кто боить ся соединенія? Кто рад роздору, шизмы? Кто смѣєся тогды, коли еден другому вѣру, церков, священника ганьбить, паскудить? Кто веде брата на брата саблью? Кто сїе межи христіянами ненависть, аж не діявол?... Кто бы май рад чути на конець, же и сесе и тото дурнота, бо Бога нигде не е — як не діявол?!...

Та зато брате мой любезный, як за плоды познавати дѣрева, та за слѣдом звѣрята, так и ты из сих знаков и явлений познавай діявола! Увиди найпершій раз то, же то нынѣ діявол ходить меж нами и од нас ни больше ни менше лиш роздору

и шизмы хоче — и аж на то уже пристанеме, тогда дрылить нас и дальше, доки лиш душу нашу не забере! Ой та стережътесь його страшно, бо душа найперша од вшиткого!

Другій раз тобъ дальше напишу, як його уважати треба.

Най буде здоров, кто буде читати и слухати и бывайте всѣ здоровъ!

# ВСЯЧИНА

Св. Словѣдь.\*)

(Легенда.)

В едной церкви сидѣв в сповѣдалници един старенький епископ, та ждав своих сповѣдников. Чоловѣка, святого очи видѣли уже тут на земли такъ дѣла, яких очи грѣхом оскверненых видѣти не можуть. Раз то видѣв святый владыка, що Сатана, як оден гад (змія) провдѣв ся посеред товпы людей. Люде чорта не видѣли, — але святый видѣв 'го ясно. Та между святым и діяволом начався неслышимый и безловесный переговор. Бо владыка додивився, що чортходить от чоловѣки до чоловѣка, та кожому пошепчѣ дащо в ухо. „Що ты чорте робиш? — кликнув до него владыка. Сатана отповѣв“: „Я теперъ вертаю людям назад стыд, якого я от них даколи отобрав!“ „Що'сь взяв от них?“ — звѣдує святый. — „Когда они (люде) грѣшили, я тогды отобрав ем от них стыд — отповѣв Сатана — и теперъ хочу им его обратити при сповѣди!“ Тогды владыка поздивившув руку свою и благословив около его сповѣдалницѣ стоящих людей и тихонько шептав: „Отступися Сатане!“

\* \* \*

Сесе повторяє ся майже с кождым чоловѣком. Коли діявол хоче ти навести на грѣх, тогды говорить ти, що грѣшити то не стыд. Інде хвалити буде тобъ грѣх, якбы то тобъ славу приносило. И ты упадеш, согрѣшиш. Послѣ того зголосится твоя совѣсть. Почуши, що противив есь ся Богу. Идеш ко св. сповѣди, бо скарбничий грѣх не дає ти спокою. Хочеш изтерти 'го

из душѣ. Уже на колѣнках стоиш пред священником. Говориш: „Я грѣшный... сповѣдаюся...“ А діявол приступить ко тебѣ и шепче: „Де бы...? Ты... ты хочеш сказать сей або той грѣх...?! Як то буде?... Не ганьбиш ся пред твоим духовником? Що буде думати о тебѣ? Що буду ть люде говорити? Якбы сь ты такій стыдный грѣх сказав?!... и. т. д.

Брате, сестро! Не послухай діявола. Грѣх ганьба изробити, но не ганьба от него освободитися!

Що буде думати священник? То, що одна заблужша овця вернулася и на небѣ радость о сем.

Що будуть думати люде? — Нич! Радоватися будуть, що одною чистою душою больше мають в селѣ.

*Крипковърій.*

## ЛІТЕРАТУРА

**Др Діонисій Нярадій: Житє св. Кирилла и Меѳодія.** Видавництво Т-ва „Просвѣта“ в Ужгородѣ ч. 24-5. Житє двох людей, котрѣ для культури всего Славянства мають епохальное значѣння, дочекалося и на Подкарпатской Руси достойного пера. Автор взявся за опис житя обох сватых, перепоений безмежною любовію до великої ідеї, котру оба апостолы Славян голосили, за котру терпѣли и житє свое оддали. Та ідея, з'единеня всѣх Славян в одной святой соборной и апостольской Церкви под Христовым намѣстником, папою римским. До теперь лиш 40,000.000 Славян належить до сеї Церкви, приєднати до неї решту 100,000.000 Славян, се велика думка, для котрої живе и працує наш автор. Книжочка написана кервою серця. Написана мовою красною, як наша Подкарпатска Русь, а моцною, як старое вино. В невеличкій книжечцѣ подав автор дуже богато жерельных вѣсток про славных славянских апостолов, а что важнѣйше, автор прирѣкае, что оголосить дослѣды нар. апостольску працу св. Кирилла и Меѳодія на руських землях. Книжка написана нашим автором е одна з найлѣпших, якѣ выдало многозаслуженое товариство „Просвѣта“. Автор выявив себе знаменитым популяризатором. Але ся книжочка не лиш для простонарода корыстна; еї довжен прочитати каждый, кто цѣкавиться вели-

кою проблемою соединеня (уні) восточноѣ и западноѣ Церкви. Проблемою, котра буде найважнѣйшою точкою вселенскаго собору, скликаного на р. 1925. и котроѣ притакуюче рѣшене было бы дѣло для всего людства безмѣрно важным. Треба быти вдячным авторови, что нас своею легкою рукою вводить у тіи великѣ вопросы и высловити желаніе обы его слово мы могли читати и чути частѣйше. — Книжочку можно получить и в редакціи нашей. Цѣна: 3 Кч.

## Вышни-Выстряне!

*Слава Іисусу Христу!*

Чтось за вас не доброе чути, же вы записалистеся до шизмы, же вы одреклися од справедливоѣ Христовоѣ Церкви, же вы православнѣйшими хотите быти од ваших отцов, дѣдов и прадѣлов...

Чути, же у вас и до церкви батюшка ходить выслушовати. Та добре!... Христос з мотузом никого не привяже ид своеѣ истинноѣ каѳолическоѣ церкви! Ай бо что вы гадаете, же из тим у вас теперь вшитко в порядку иде? Гадаете, же сяк вам лѣнице буде? Гадаете, же тот батюшка тепер всѣх вас до самого царства заведе? Кобы токо он мог учинити, то я бы нареком до вас ишов жити та много тысячѣ бы так робили!

Не знаю, як то у вас было, лиш так чути, же ходили искъсъ ваши люде записовати, и они вам так казали, же пишуть до православных... И вы еден за другим писалистеся, а кто у нас спершу не хотѣв ся записати (бо были и такъ) то тых мило настращили и зараз и они ся напудили, а як мухи в осени, так и вы невинно еден за другим до того запису падали... Ци так было?... Было, як было... мы ся на вас зато нич не сердимс, бо каждый може быти на такой вѣрѣ, на якой хоче. Айбо что може быти, что ваше село з нынѣ на завтра так зараз штуру перемѣнило? Сякое еще нигда не было чути! Знаете любешнѣ, кобы токо до свѣтлого царства бы были ся так писали, так бы нас липи хвалити можно. Но пробудѣться любезнѣ мои, ибо нас не на твердѣйшу православну вѣру писали, ай на шизму, на Фотону вѣру, на роздор!

Лидете любезнѣ мои, у Христа не е мякша и твердѣйша проповѣдь и вѣра, у Христа не е руська, француска, англицка,

мадярска вѣра, бо у Христа лиш една православна вѣра есть спаведлива и то е *каөолическа*, котра е на спасенье так нам русинам, як чехам, французам, китайцям, японцям и т. д. безусловно потрѣбна.

А вы, любезнѣ мои, в сей справедливой греко-каөолической православной вѣрѣ родилися, в той есте крещенѣ, в той ваши отцы, дѣды и прадѣды умирали... А вы бы тепер то вшитко од себе одметали? Можно бы то?

Може вас наговорювали, же вѣра ваша оньсяк та оньтак поломлена и вы тому так зараз повѣровали? А нуж! Кто вас так наговорював? Подивѣться на ных. Ци так простѣ люде, котрѣ може еще и тых 32 букв не досить познають, котрѣ школу высшу або мудрѣ книги и не видѣли, а вы сих бесѣду май на больше держите, ги проповѣдь вашего ученого старого духовника. Любѣ мои, се не добре так! Вы не на доброй дозѣ ходите. Кобы то добра дорога, так бы и ваш духовник першій бы на ю стунив, но видите, он то не учинить, бо он знає, же то блуд, же то не Христова вѣра, ай Фотіова — одного гордого грѣшного чоловѣка.

Подивѣться по свѣту! Всюды по селах найбольше суть такѣ, котрѣ бы не записалися до сеї шизмы, аж бы им руку отяли, и многѣ села суть, котрѣ и чути не хотять за то. А вы бы, любезнѣ, мовчали, коли од вас totы заплаченѣ агитаторы хотять отцовску и прадѣдовску вѣру забрати?

Не повѣруйте так легко хоть кому, бо то не добре! Тадь завтра могутъ вас опят на баптистку, а позавтра на хоть яку иншу вѣру писати, а вы бы 'сте всюди ся записали. Чтобы то за дѣло было?..

Любезнѣ, такій христіян, котрый нынѣ туй, а завтра там, и позавтра опят инде готовый быти, то не е ниякій христіян и не быв ним нигда, сякій то е хиба якась смѣшна фігурка, котра сюда-туда скаче, а лиш на своем обстати нехоче.

Видите, по свѣту е много вѣр, та вам бы того вшитко едно, хоть котра, кобы лиш ни отцовска, в котрой родились.

Нѣт, любезнѣ! Кажу вам еще раз, пробудѣться! Туй за великое дѣло есть слово, за свою душу, та за свое спасеніе... Од вас отцовску вѣру хотять забрати, тому, на котру св. Кирил и Меѳодій, сесѣ великихъ славянскѣхъ апостолы наших прадѣ-

дов научовали, в которой вѣрѣ уродився наш милый славянскій обряд, на которой вѣрѣ стояли св. Йоанн Златоуст, св. Василій Великій и св. Григорій Богослов и за которую вѣру умирали всѣ сесѣ тысячѣ и тысячѣ мучеников Христовых. А что сим великим стовпам нашоѣ восточної церкви добрѣ было, то бы вам не добрѣ?...

Я то, любезнѣ, доти не годен вѣровати, же вы аж так глубоко запустилися до блуду, хиба то так годно быти, же что вам теперь на сердцѣ, то вы не смѣете казати, бо гадаете же разсердиться кум, або брат, або хтось іншій. Ци так я добре думаю? Любезнѣ, та чого вам боятися? Правды? Або чим вам ганьбитися? Христовою правдивою каѳолическою вѣрою, вѣрою ваших отцов, дѣдов и прадѣлов?

Нѣт! Вам не боятися, не ганьбити, но гордитися треба тым, же вы на греко-каѳолической истинно православной вѣрѣ рожденѣ и смѣло маєте казати тому, хоть кому водителю, же вы в которой вѣрѣ рожденѣ, в той хотите и умерати. Як так учите, тогда Бог вам поможе. Тоту красну Христову науку не свободно поддати таким заплаченым брехням, якѣ межи вами теперь ходять. Дивѣть, як по других селах тяжко боруться нашѣ кѣриѣ сыны з тими шизматиками або фотійовцями, а у вас нижка борьба не была за Христову вѣру. Любезнѣ, Христос за нас много терпѣв... и мы маеме за нього чось терпѣти теперь. Тому, который вас туда записав, кажѣть, обы вас зараз одти вычеркнув, бо вы против Христа не хотите ити, Христа розорити не намѣряете и Христовым именем кланятися все будете!

А ож звѣдають вас, же что вы за еден, гордо кажѣть хоть простому Ивану а хоть якому великому пану, же греко-каѳолик, истинный православный, айбо не шизматик!

Читайте сесю милу газетку „Благовѣстник“, на которую вам не певши будуть казати, же то сяк та так не добра, айбо вы не іѣруйте им, но полюбѣть ю, бо она буде вашим добрым учителем и утѣшителем в тяжкой борбѣ и в тяжких днях!

Всѣ читальнѣ повиннѣ заказати „Благовѣстник“; и нем находиться богато поучительных рѣчей для поднесенія морального житя руського народа.

## Посланіе одного „православного“ монаха из Сербіи до копашневского батюшки, Кенейза.

Всечесному о. Георгію Кенейзу!

Радоватися в Господѣ!

Дорогій Отець мой Георгій!

Пишу Вам мало письма и посылаю Вам мой почтенный привѣт в святом четыридесятном постѣ и доброе здоровье. И по-здравляю Вашу радостну и почтенну семю. И прошу Вашу всечестность, Вы менѣ дачто от вас напишѣть, что там е. Отець мой возлюбленный розвеселѣть мою грѣшну душу, Вы знаете чим; отпишѣть что с вашим монастырем е? Что думаете с тою святынею (церковію) як она дале встанеся и что буде дале с нею? Вы передали — ото правда — но и я передав быв душу свою — но так ем теперь увидѣв, то рано и в том мушу розкайоватися. Вы передали церков, бо Вас пуста потребность принуждала, а дале, что выйшло из того, тото вы сами знаете! Что туй хибить, что так мы падаем долу: маловѣріе, непослушаніе або май великое непочтеніе наше? Нужно плакати, но грѣхи не даютъ, нужно каятися, но гордость не дае нам! Де е любов, де е почтеніе! Того мы всѣ не маєме. Кто має? Ану покажѣть ми 'го! Де е монашество? Де е священство? Де е владычество? Де е школа? Де е православіе чистое, як кристал? Покажѣть ми отче Георгій! Де суть розумнѣ наши вожды, чтобы народ на них ся опирає, як на столпах? Де есть согласіе? Де есть дѣло вѣры? Все горить, потому что все было людское, а не Божое! Бо кой бы Божое, то было бы Ему угодное, но як видко, ему не угодное.

У нас люде приписують собѣ славу а не Богови, зато суть у нас свады; у них\*) не сважаються в своем дѣлѣ. А мы что робиме ото неописанное; однѣ робять бѣду, дале извиняються, что они того не знали, другій каже: ты мене обманюеш, третій говорить: ото мое дѣло, там ся не мѣшай, обысь показив. А де е тогды Божое? Не е! Вся свята людска слава, тата ся с нами боре, бо так діявол хоче, что обы ся люде нерозумѣли; что обы не было миру людям! Горе таким задумкам! Де е консисторія, де е управление церкви, чтобы ктось отвѣтственный быв

\*) У гр.-каю православных. Ред.

Рок 1923.

„БЛАГОВѢСТИК“

Сторона 113.

за дѣло? Того не е на Подкарпатской Руси, лиш е подпора унії и надеїє православія.

Дорогій отче Георгій! Простѣть, что я так выражаясь сам на себе, но на се принуждае мене моя грѣшна совѣсть, потому, что мы коли широко, тогды всѣ святѣ, а коли притисне нас бѣда, тогды не е кому за нас говорити. От! Така слѣпа наша борьба против уніятов! Сих учать всѣ, знаютъ всѣ, видѣли всѣ, училися всѣ, а православно исповѣдати вѣру не е кому. Горе нам грѣшним, всѣ есме учитель, а служити нас іѣкому! Что 'сте справили за три роки? Де е школа, де е управлениe? Ану покажѣть ми что справили 'сте почтенного? Ничъ! Монастырь на распрю, школу на сваду, а владыку на славу собѣ. Вот сесе текучій путь вѣры православной в Подкарпатской Руси! Не знаю як согласитеся с ним, ци нѣт. Я се списав, бо не дае сердце мое спокой и святое Писаніе май гонить мя, что не знаю ци не зберуся и сам и короткій пойду собѣ дале. Аминь!

Отпинѣть ми отець Георгій!

Остаюся с Богом. До свиданія о. I. Евющій Прокоп.

Монастырь Шитотовиц, 1923/II. п. Чалма. Срем. S. H. S.

Подали мы цѣлый лист сего шизматицкого монаха, кто як сам признається „передав свою душу“ и оставив свою отцевску вѣру. Думав — неборак — что найде меж „шизматиками“ „спокой своей души“ и мусить признati, что tota „православна“ вѣра не от Бога, но от чоловѣка, не Богови милое, ай робота чиста дишолска. Читайте сесе письмо и вы признаете, что спасеніе ише не в вѣрѣ и псевдоправославной, но единствено в хр. прпосл.-каоолической Церкви найдете.

## Новости

„Благовѣстник“ мае понести „блага вѣстъ“ Христовоѣ вѣри и кожду христіянску хату Подкарп. Руси. Его должны читати и тотъ худобиць люде, котрѣ не мають и тых 12 кор. пред-штиної цѣни. Он должен ходити и в тотъ села, котрѣ стогнять под гнетом и террором шизматицким. Еще в самой Подк. Руси суть мнозѣ, котрѣ только „страха ради Юдейска“ суть в ярмѣ

шизматицков и, не може до них доходити свѣтло правдивоѣ Христовоѣ вѣры. „Благовѣстник“ має и для сих быти просвѣтителем и утѣшителем въ тьмѣ шизматицкоѣ ночи и голосно проповѣдати, что не въ шизмѣ съ политикою, агитацію и всякими брехнями поддержаної, но въ православно-каѳолической Церкви есть спасеніе рода человѣческого. Редакція посылати намѣряе и на сякъ мѣста „Благовѣстник“ и якъ оден рефлектор засвѣтити во всѣ темнѣ закуты Подк. Руси, выганяючи оттам чорнѣ духи темноты, невѣжества и блуда. Въ сей спасительной роботѣ христіянска публика должна прибѣгати нам на помоч. Кто собере новыхъ предплатниковъ, або кто даруе будь то яку малу сумму на фондъ Благовѣстника, стане сповроботникомъ сей душеспасительнѣй дѣяльности. — Въ борьбѣ противъ темноты въ борьбѣ за побѣду православно-каѳолическоѣ вѣры, въ борьбѣ за славу Іисуса Христа каждый свѣдомый христіянинъ долженъ участвовать!

Спередъ сполукою каѳтолическоѣ и шизматицкоѣ церкви. Помалѣ робится спередъ нашими очами всесвѣтова подѣя. Уже два роки тому назадъ, было слово о томъ, чтобы шизматицька церковъ опять злучилася съ каѳолическою. Римъ посуджуе теперѣшное положеніе даже выгоднымъ для розвазаня сего великого плана. По смерти царизма Церковь шизматицька страстила свою голову. Револуціѣ зовсѣмъ ослабили организацію „православноѣ“ церкви. Римскій Отецъ постійно интересовався про россійскѣ дѣла и по возможности засилавъ подпомоги для голодаючихъ. Ишли повнѣ вагони съ медицинами та засобами а на нихъ надписи великими буквами: Засылка римского Отца. Се могло читати населенія по цѣлой Россіи. Папа Пій XI. окремъ засобовъ постарався и про міссіонаровъ, чтобы приобрѣтати душѣ. Сесь міссіонарѣ найлѣпше старалися о то, чтобы знищити сумнѣвъ якъ бы то межи двома церквами бывъ великій антагонизмъ. Найбольшимъ выслѣдомъ е то, что патріархъ Тихонъ такожъ принялъ думку соединенія. Тихонъ е теперъ дѣйсною головою россійскої Церкви. Въ цѣлой державѣ має онъ великий авторитетъ и всягда честують его. Одинъ въ Берлинѣ жіючій владыка дѣло пояснює такъ: Священники православноѣ церкви не были воспитованы въ самостойности. Въ царской державѣ священникъ само такимъ урядникомъ бывъ, якъ и іншѣ урядники штатнѣ. Межи сякими обставинами и не могла розвиватися самостойность россійскаго священства. Понеже под-

Рок 1923.

„БЛАГОВѢСТИК“

Сторона 115.

большевизмом церков достала зовсім волну руку, священики не знали что робити с цею свободою. Ученѣйшѣ священики розумѣли, что противности не дуже великѣ межи двома Церквами и можно бы их перемостити. В кругах рим.-каѳ. церкви само так посуджується дале. Однако без признания верхности Римского Отца дѣло не може учинитися. Если патріарх Тихон одновѣсть позитивно, тогда дѣло легко поведеся. У Россіи мало особ бы смѣло ему противитися, наслѣдком чого у Римѣ на певно рахують на злуку.

— Кардинал Беллармин оден из найбільших богословов каѳол. свѣта, сего року виголошений буде блаженним. Беллармин народився р. 1542. и умер р. 1621., як член іезуїтського монашеского чина.

— Церков „каѳолическа“. Клерики семинаріи „Розшировання єврї“ (Propaganda) появили ся перед римским папою, подяковати благодѣянія от него одержанї. Свої подяки предложили на 28 розличных языках: по грецьки, по руськи, по латински, по інгерманландски, по арабски, по японски, по єврейски и т. д. Св. отец на конці указав на то, что их сіє появленіе есть явним доказом „каѳоличества“ Церкви т. е. что Церков Христова есть основана для всіх народов.

Перемѣненіе календаря и цѣлой Вост. Церкви. Управа Сербскаго Патріархата получила от вселенскаго патріархата увѣдомленіе о созваемом в близком чистѣ соборѣ, на котором будуть рѣшити розличнѣ вопросы, меже прочими и вопрос о перемѣненіи календаря. Сербскій патріархат горячися послати на сей собор и своих делегатов.

— Телеграм Тихонови московскому патріархови. Тихон патріарх достав от кардинала Merciera слѣдуючій телеграм:

„Приймѣть выраженіе моего сочувствія и симпатіи. Всегда с вами молимеся к Господу Богу за сохраненіе Россіи.“

— Швегла против сполучення церквей. Мил. президент Швегла не давно в одной бесѣдѣ на порадѣ заступников республиканской партіи о справѣ уживанія каѳол. церквей и іншими выроисловданіями и выголосив, что республиканска партія *должна стояти на основе обороны матерка* и в справѣ церквей мусить широ працювати для навернення церквей каѳоликам. На основе права и законов не може согласитися з насильствами чехословенскої секты.

— Англиканска церков и Рим. Офіціальна газета апостолкого престола в большої статї занимає ся змаганнями представителя англиканской Церкви, лорда Галлифакса в дѣлѣ соединенія церквей. Лорд Галифакс еще перед 20 роками рѣшительно выступив як поборник идеи примирення церквей на основѣ т. зв.

„англиканских пунктов“. Лорд Галифакс мав цѣлый ряд совѣщаній с кардиналом Мерсъе, послѣ чого было выпущено возваніе. Орган Ватикана возможним держить новѣ переговоры на основѣ „пунктов англиканских“.

— **В оборонѣ римского отца.** В юноамериком штатѣ Реги на одном концертѣ одна женщина Lujza Montague держала бесѣду, о культурѣ Европы. В своей бесѣдѣ осмѣлилася выпустити из рота тоту брехню, что римскѣ цапы нѣчого не робили для добра человѣчества. На сесѣ слова выбухла така буря меж слухачами, гойкали, кричали, свистали, что почетна панѣя мусѣла утѣкати из театра. (Posol).

— **Спальованія людкіх трупов.** Во Виднѣ заведенокрематорію для спальованія люд-

— **Короткѣ вѣсти.** Рускѣ бѣженцы из Россіи в Бѣлгородѣ собираютъ на будованія шизматицкоѣ церкви. — В Франції роботники устроили наломничій поход (процессію) до церкви св. сердца в Парижѣ. Цѣлый Париж на них дивив ся. — На горѣ Табор будують каѳол. церков, котра у мѣсяцѣ дециембрѣ уже готова буде. — Сего рока начинаютъ в Римѣ процес о выголосеню блаженної дѣточки Bernadetta, котрой появилася Пр. Дѣва Марія в Лурдѣ. — В Англицком парламентѣ есть 20 послов хр. каѳол. партіи. Перед тим было их только 13. Архіепископ Bourne перед выборами выдав розказ, что не свободно голосовать на тутори партію, котра есть против церковных школ.

— Добра пресса защищае Божѣ заповѣди и институціи, она заступае всякий авторитет Богом уладженый, она хвалить и требує все, что добroe и воює против всего, что злое; она есть неподкупною. Мы должны еї уважати, подперати и еї розширяти.

— **На фонд Благовѣстника даровали:** Д-р Георгій Шуба, каноник 50 Кч, Н. Н. 8 Кч. Разом 58 Кч. Дотеперѣшня збѣрка 1524 Кч.

РЕДАКТОР-ИЗДАТЕЛЬ:  
АВГУСТИН ВОЛОШИН.

ских трупов. Архіепископ выдав публичное разпорядженія, котрым забороняется спальовати тлѣннѣ останки померших. Кто себѣ дае сиалити, того не свободно священикови выпровадити, а кто сам за житя разпорядив, чтобы его тѣло спалили, тому не дозволяется заосмотреня послѣдними Тайнами. Коли же не он, но его фамилія зарядила спаленя тѣла против его волѣ, тогда можно священикови отправити похоронный обряд дома або в церкви, но тѣло до крематоріи не свободно выпровадити.

— **Выименованія.** Ивана Гранчака до Коритнян и Ивана Ляховича из Коритнян до Киральгазы выименовало еп. правительство.

— **Выименованія.** Ивана Гранчака до Коритнян и Ивана Ляховича из Коритнян до Киральгазы выименовало еп. правительство.

ОТВѢЧАТЕЛЬНЫЙ РЕДАКТОР:  
ЕМИЛІЯН БОКШАЙ.